

INCARICO

Io sottoscritto/a *[NOME E COGNOME DEL MANDANTE]*, nato/a a *[LUOGO DI NASCITA]*, il *[DATA DI NASCITA]*, residente in *[INDIRIZZO]*, codice fiscale nr. *[NUMERO DEL CODICE FISCALE]*, partita IVA *[NUMERO DELLA PARTITA IVA]* sulla base della documentazione e delle informazioni da me fornitevi, le quali sono complete e corrette (anche ai sensi della formula di completezza e correttezza stabilita dall'Amministrazione finanziaria della Repubblica Austriaca e riportata in calce al modulo per la dichiarazione dei redditi)

CONFERISCO MANDATO A *[NOME E COGNOME DEL PROCURATORE]*

per l'esecuzione di qualsiasi attività necessaria alla compilazione della mia dichiarazione dei redditi ovvero per la presentazione e l'interpretazione della stessa presso l'Autorità tributaria competente.

Inoltre io sottoscritto/a incarico *[NOME E COGNOME DEL PROCURATORE]*, in conformità ad ulteriori compiti da eseguire, di mettere in atto qualsiasi misura e azione legale necessaria o utile a rappresentarmi fiscalmente e commercialmente.

Uguualmente il presente incarico comprende la consulenza fiscale sia riguardo all'azione di rappresentanza sia attinente le linee fondamentali delle misure legislative tributarie, rispetto alle quali io sottoscritto/a intendo per ogni singolo caso instaurare un accordo.

Inoltre autorizzo *[NOME E COGNOME DEL PROCURATORE]* ad avvalersi dell'opera di terzi per la realizzazione del presente incarico.

Maggiore precisazione del contenuto concreto del presente incarico deve essere dedotta dalla natura del mandato e dalla procura conferiti con il presente atto.

Salvo diverso accordo, ci si richiama alle norme generali della Repubblica Austriaca relative agli incarichi per gli amministratori fiduciari raccomandati dalla Presidenza della Camera degli amministratori fiduciari nella loro versione attuale (AAB 2010), pubblicate sulla pagina web della Camera degli amministratori fiduciari della Repubblica Austriaca (<http://iwww.kwt.or.at>). Sulla base di queste ultime e in conformità ai §§ 1004, 1152 del ABGB - Norme generali di diritto civile della Repubblica Austriaca, e, salvo diversa pattuizione, si applica la tariffa professionale prevista dalle suddette.

Io sottoscritto/a mi impegno al pagamento della parcella professionale immediatamente dopo la sua ricezione.

L'incaricato è responsabile solo per i danni procurati intenzionalmente o con colpa a causa di violazione delle obbligazioni assunte. In caso di danno colposo, il risarcimento potrà al massimo ammontare al decuplo della somma minima prevista dalla legge per l'assicurazione obbligatoria sulla responsabilità professionale, in conformità del § 11 della **Legge sull'esercizio della professione dell'amministrazione fiduciaria** della Repubblica Austriaca nella versione attualmente vigente.

Per ogni contenzioso relativo a questo accordo ovvero alla procura è competente il Tribunale Commerciale di Vienna in conformità al § 104 della normativa sulla giurisdizione. In ogni modo si applica il diritto austriaco, anche nel caso di rimessione o trasmissione.

PROCURA

Ai sensi del/i succitato/i incarico/hi io sottoscritto/a *[NOME E COGNOME DEL CLIENTE]*, nato/a a *[LUOGO DI NASCITA]*, il *[DATA DI NASCITA]*, residente in *[INDIRIZZO]*, codice fiscale nr. *[NUMERO DEL CODICE FISCALE]*, partita IVA *[NUMERO DELLA PARTITA IVA]*

CONFERISCE PROCURA A

Dr. Reisinger & MMag. Kornprat
Wirtschaftsprüfungs u. Steuerberatungs
GmbH & Co Steuerberatungs KG
Hietzinger Kai 133/Top 201
1130 Wien

affinché, quale suo procuratore, possa: intervenire e mi rappresenti legalmente in tutte le questioni tributarie, economiche ed affini presso qualsiasi autorità e persona competenti, relativamente a *[PRATICA IN OGGETTO]*; firmare in sua vece comunicazioni, dichiarazioni dei redditi etc.; dare corso a richieste ovvero compilare dichiarazioni dei redditi; prendere visione di atti e nel suo interesse di disporre tutto ciò che sia necessario allo scopo, di intraprendere ovvero ritirare mezzi legali e rimedi giuridici opportuni; rilasciare dichiarazioni di rinuncia a mezzi legali così come dichiarazioni vincolanti; e in ogni caso attuare qualsiasi azione prevista dalle disposizioni tributarie che sia consentita od obbligatoria per il contribuente.

Ciò vale altresì per la rappresentanza in questioni di diritto del lavoro e previdenza sociale dinanzi all'autorità competente per l'amministrazione del mercato del lavoro (Arbeitsmarktverwaltung) nell'ambito della consulenza sul personale; in questioni relative alla normativa sugli impianti aziendali presso l'autorità competente per le attività commerciali ed industriali; così come nei procedimenti presso altre autorità di amministrazione e senati amministrativi indipendenti sulla base dell'ampia facoltà concessa dal § 3 della **Legge sull'esercizio della professione dell'amministrazione fiduciaria** della Repubblica Austriaca, in special modo § 3 Art. 1 Z 3 (Procura presso UVS- Senato amministrativo federale) come pure § 3 Art. 2 Z 3 (Previdenza sociale) e Z 7 (Autorità ed Uffici). La presente procura vale inoltre per procedure presso il Tribunale amministrativo della Repubblica Austriaca.

In conformità alla Legge tributaria penale della Repubblica Austriaca, la presente procura è valida anche per la rappresentanza e la difesa in caso di procedimenti penali.

La procura resta valida, contrariamente a quanto previsto dal § 1022 del Codice di diritto civile della Repubblica Austriaca (ABGB) Art. 1, anche in caso di decesso del mandante ovvero del procuratore (nei casi dei §§ 107 ss. della Legge sull'esercizio della professione dell'amministrazione fiduciaria della Repubblica Austriaca). Infine la procura resta valida anche dopo riforme aziendali del mandante ovvero dello studio del procuratore e si estende ad eventuali successori.

È conferita la facoltà di nominare subprocuratori.

Con la presente il mandante autorizza esplicitamente il procuratore ad avere comunicazione di tutti i dati bancari personali conformemente al § 38 Art. 2 Z 5 della Legge bancaria della Repubblica Austriaca per le finalità previste dal presente mandato, cosicché non sussista segreto bancario.

Contemporaneamente si conferisce facoltà di ricezione di comunicazioni scritte, in special modo dell'Autorità tributaria della Repubblica Austriaca, che d'ora in avanti saranno esclusivamente da inviare al procuratore.

La presente procura revoca ogni altra procura precedente eventualmente in possesso dell'Ufficio delle Imposte della Repubblica Austriaca.

La presente si intende valida fino a comunicazione di revoca scritta all'Ufficio delle Imposte della Repubblica Austriaca , e non perderà la sua efficacia a causa del cambio di partita IVA o dell'Ufficio delle Imposte della Repubblica Austriaca competente.

Vienna, li

Il mandante

il Procuratore

(LUOGO E DATA)

(FIRMA DEL MANDANTE)